NYIC

KISWAHILI · SWAHILI

Nyenzo kwa ajili ya Jamii Jimbo la New York

Mwongozo wa Rasilimali na Taarifa
kwa wahamiaji New York
Januari / Februari 2025

New York Immigration Coalition
nyic.org

Shirikisho la Wahamiaji New York wameandaa nyenzo hii ili kuwasaidia wanajamii, wadau wetu na wanaofanya kazi pamoja nao. Nyenzo hii inaboreshwa mara kwa mara kwa kutegemeana na mabadiliko ya sera na sheria.

Taarifa ilisasishwa mara ya mwisho: 02.24.25

Yaliyomo

- Afya **3**
- Habari za sera za uhamiaji **5**
- Waliofika hivi karibuni na wanaotafuta hifadhi **7**
- Rasilimali kwa ajili ya familia **9**
- Shule na elimu **10**
- Uwezeshwaji wa Kiuchumi **11**
- Demokrasia **12**
- Fahamu Haki Zako **13**
- Usalama wa Jamii **14**
- Taarifa zinazopatikana NYS **15**

Afya

Bima ya afya

- Wakazi wa New York wanaweza kupata bima ya afya ya umma na bima ya afya ya kampuni binafsi kupitia NY State of Health.
  - Ukikidhi vigezo kwa kuwa na Medicaid, Essential Plan au Child Health Plus, kipindi cha kujiandikisha kiko wazi mwaka mzima.
  - Ukipata bima ya afya ya kampuni binafsi, kipindi cha kujiandikisha kitafunguliwa Novemba 01, 2024, na kitaendela hadi Januari 15, 2025.
- Jinsi ya Kujiandikisha
  - Pata msaada wa bure wakati wa kujiandikisha kutoka kwa Navigator, ana kwa ana au kupitia simu. Tafuta Navigator hapa: info.nystateofhealth.ny.gov/ipanavigatorsitelocations.
  - Pigia simu Kituo cha Kuwahudumia Wateja cha NY State of Health 1-855-355-5777 (TTY: 1-800-662-1220).
  - Mtandaoni katika nystateofhealth.ny.gov. Kipengele cha ku-chat kinapatikana kwenye tovuti wakati wa masaa ya biashara kwa ajili ya kukusaidia kukamilisha fomu yako ya maombi.
  - Wakazi wa New York City: piga 311, tuma SMS inayosema "CoveredNYC" kwenda 877-877, au tembelea on.nyc.gov/healthinsurance kwa msaada na taarifa zaidi.
- Pata taarifa kuhusu mafao ya bima ya afya kwa lugha mbalimbali hapa: info.nystateofhealth.ny.gov/InformationalMaterials

Kupanuka kwa Mafao ya Bima ya Afya kwa Wanufaika wa DACA

- Wanufaika wa DACA sasa wanaweza kupokea mafao ya bima ya afya chini ya Sheria ya Huduma Nafuu ya Afya (Affordable Care Act [ACA]), maarufu kama Obamacare.
- Kupanuka kwa mafao ya bima ya afya kunajumuisha Mpango wa Msingi (Essential Plan) na mipango mingine ya bima ya afya inayokidhi vigezo (Qualified Health Plans).
  - Ukikidhi vigezo kwa kuwa na Medicaid, Essential Plan au Child Health Plus, kipindi cha kujiandikisha kiko wazi mwaka mzima.
- Kujiandikisha, tembelea nystateofhealth.ny.gov.

Kuongezeka kwa Huduma za Essential Plan

- Kuanzia Aprili 2024, wakazi wengi zaidi wa New York watakidhi vigezo vya kupewa Essential Plan.
  - Kuongezeka huku kunajumuisha wakazi wa New York wenye mapato yanayofika asilimia 250 juu ya kiwango cha umaskini cha serikali ya shirikisho.
  - Kuongezeka huku pia kunajumuisha wanufaika wa programu ya Deferred Action for Childhood Arrival (DACA).
    - Kuanzia Agosti 1, 2024, wanufaika wa DACA wanaweza kupata bima ya afya kwa bei chini zaidi kupitia Essential Plan.
    - Kuanzia Novemba 1, 2024, wanaopokea DACA wanaweza kupata bima ya afya kwa punguzo la bei kupitia Qualified Health Plans.
  - Kama wewe ni mwanachama hai wa Essential Plan na wewe ni mjamzito, uanachama wako hautaathirika, na hautahitaji tathmini mpya ya Medicaid.
- Kujifunza zaidi kuhusu Essential Plan, tembelea info.nystateofhealth.ny.gov/EssentialPlan.
- Kwa taarifa zaidi kuhusu jinsi ya kujiandikisha katika Mpango wa Msingi (Essential Plan) kama mnufaika wa DACA, tembelea on.ny.gov/41sKYcs

Mafao ya Medicaid kwa wahamiaji wasio na vibali vya makazi na wenye umri wa miaka 65 au zaidi katika Jimbo la New York

- Kuanzia Januari 1, 2024, wahamiaji wasio na vibali vya makazi na wenye umri wa miaka 65 au zaidi wanaokaa kwenye Jimbo la New York, na wanaokidhi vigezo vilivyowekwa kuhusu kiwango cha mapato wanayolipwa, watastahili kupata mafao ya Medicaid ya kawaida (na siyo Medicaid ya dharura tu).
- Jinsi ya kujiandikisha
  - Ikiwa una Medicaid ya Dharura sasa hivi, unaweza kuhamia Medicaid ya kawaida kwa kufuata maelekezo uliyopewa kwenye barua kutoka NY State of Health.
    - Unaweza pia kuchagua kuendelea kupokea Medicaid ya dharura tu.
  - Kama huna bima ya afya, na bado hujapokea Medicaid ya Dharura, unapaswa kutuma maombi kupitia Idara ya Huduma za Jamii (DSS) au kupitia Utawala wa Rasilimali Watu New York (HRA).
  - Ukihitaji msaada au ukiwa na maswali, piga simu NY State of Health 1-855-355-5777. Huduma ya tafsiri inapatikana.

Afya

Chanjo salama na za kufaa za UVIKO-19, Mafua na RSV zinapatikana

- Chanjo Mpya ya UVIKO-19 ya 2024-2025 inapatikana sana.
  - Chanjo Mpya ya UVIKO-19 inafaa kwa aina nyingi za kirusi zinazoonekana jimboni New York na Marekani nzima.
  - Idara ya Kudhibiti na Kuzuia Mgonjwa (CDC) inapendekeza kwamba watu wote wenye umri wa miezi 6 au zaidi wapate mojawapo ya chanjo mpya.
  - Hii inajumuisha watu ambao wameshapata chanjo ya UVIKO-19 NA watu ambao wameshawahi kuwa na maambukizi ya UVIKO-19.
  - Kwa taarifa zaidi kuhusu chanjo ya UVIKO-19 ya 2024-2025, tembelea cdc.gov/covid/vaccines
  - Kupata chanjo mpya katika kituo ambacho kiko hapo karibu, tembelea vaccines.gov
  - Ukiwa na dalili za UVIKO-19 au ikiwa umekuwa karibu na mtu mwenye UVIKO-19, nenda kapime.
    - Upimaji wa UVIKO-19 unaweza kukusaidia kufanya maamuzi ukiwa mgonjwa, kuhusu kupata matibabu ya awali ili kuzuia maradhi makali, au kujitenga ili kupunguza hatari ya kuwaambukiza watu wengine.
    - Kuanzia mwishoni mwa Septemba 2024, kila kaya hapa Marekani itaweza kuagiza vipimo vinne vya UVIKO-19 vya kutumia nyumbani bure. Agiza katika COVIDTests.gov
- Chanjo ya Mafua ya 2024-2025 inapatikana sasa.
  - Chanjo mpya ya mafua inalinda dhidi ya aina tatu tofauti za mafua.
  - Wakala ya CDC inashauri watu wote wenye umri wa miezi sita au zaidi wapate chanjo ya mafua.
  - Watu wenye umri wa miaka 65 au zaidi, watu wenye maradhi fulani ya kuselelea, watoto wachanga, na wanawake wajawazito wako kwenye hatari kubwa zaidi ya kuwa na matatizo mazito kutokana na mafua.
  - Watu wote wanaweza kufuata taarifa za kisasa kuhusu mafua kupitia Flu Tracker ya wakala, kwa kutembelea nyshc.health.ny.gov/web/nyapd/new-york-state-flu-tracker.
- Chanjo ya Kirusi cha Mfumo wa upumuaji cha Sinkitio (Respiratory Syncytial Virus [RSV]) inapatikana sasa.
  - Chanjo inaweza kusaidia kuzuia magonjwa ya mfumo wa upumuaji yanayosababishwa na RSV, hasa kwenye sehemu za chini za mfumo wa upumuaji (lower respiratory tract).
  - Chanjo inashauriwa kutegemeana na umri wa mtu na hali zingine zinazoweza kumweka mtu hatarini.
    - Watu wenye umri wa miaka 75 au zaidi wanashauriwa kupata chanjo.
    - Watu wenye umri wa kati ya miaka 60 na 74 afadhali wazungumze na madaktari wao (au wanaowatolea huduma za afya) kugundua kama wako kwenye hatari ya kuathirika vibaya na RSV.
    - Wanawake wajawazito wanaweza kuwalinda watoto wao kutoka RSV kupitia chanjo ya akina mama. Wanawake wajawazito afadhali wawasiliane na madaktari yao ya uzazi/jinakolojia kupata taarifa zaidi.
  - Pia kuna chanjo inayopatikana kwa ajili ya watoto wachanga kabisa, jina lake nirsevamab.
    - Watoto wachanga wanaweza kupata chanjo hii hospitalini, baada tu ya kuzaliwa. Watoto wachanga wenye umri wa chini ya miezi 8 wanaweza kuipata kupitia daktari wa watoto.

Mpox

- Kuanzia Agosti 2024, Shirika la Afya Duniani (WHO) lilitoa tamko kwamba Mpox, iliyojulikana zamani kama Homa ya Nyani, ni dharura ya afya ya umma.
- Mpox inaenezwa hasa na migusano ya kimapenzi, ngono, au kugusana ngozi kwa muda mrefu na mtu mwenye virusi.
- Dalili za Mpox zinajumuisha vipele na vidonda kwenye mwili wako.
- Watu kwenye hatari ya kuambukizwa wanaweza kupata chanjo ya JYNNEOS.
  - Chanjo ya bure yenye dozi mbili inapatikana kwa wakazi wa New York bila kujali hali ya uhamiaji, mwelekeo wa kijinsi, au utambulisho wa jinsi.
- Kupata taarifa zaidi kuhusu chanjo ya Mpox na kutafuta mahali pa kuchanjwa, tembelea cdc.gov/mpox.

Habari za sera za uhamiaji

Uwepo wa Maafisa wa Uhamiaji katika Mahali Maalumu

- Januari 2025, utawala wa Trump ulifuta sera ya siku nyingi iliyoelekeza maafisa wa ICE na CBP kuepuka kufanya utekelezaji wa uhamiaji katika “mahali maalumu” au “mahali panapolindwa.”
  - Kabla ya hapo, hiyo sera ilitoa ulinzi kiasi fulani dhidi ya utekelezaji wa uhamiaji katika sehemu kama shule, hospitali na vituo vya afya, sehemu za abudu kama makanisa na misikiti, na kwenye matukio kama harusi, misiba na maandamano.
  - Sasa, maafisa wa ICE na wakala zingine hawazuiliwi tena, yaani wanaweza kufanya shughuli zao za utekelezaji katika au karibu na sehemu hizo zilizolindwa awali.
  - Utawala wa Trump ulitoa amri nyingine inayoidhinisha shughuli za utekelezaji katika mahakama.
- Wakazi wa New York bado wana ulinzi fulani katika sehemu hizi.
  - Amri ya Mtendaji wa Jimbo la New York kutoka 2018 inakataza shughuli za utekelezaji wa uhamiaji katika majengo ya jimbo la New York kama shule za umma au hospitali, isipokuwa afisa wa ICE ana hati ya mahakama.
  - Sheria ya Linda Mahakama Zetu (Protect Our Courts Act) inalinda wakazi wa New York kutoka kukamatwa katika mahakama za jimbo, jiji ni manispaa bila hati ya mahakama.
  - Maafisa wa ICE na maafisa wengine hawawezi kuingia “maeneo ya faragha” ya mahali pa kazi bila hati ya mahakama au ruhusa ya mwenye biashara au meneja.
- Kwa taarifa zaidi, tembelea nyic.org/2025/02/fact-sheet-trumps-expansion-of-enforcement-in-communities-and-how-sensitive-locations-can-prepare/

Sheria ya Laken Riley

- Sheria ya Laken Rilen (Laken Riley Act) ilipitishwa Januari 29, 2025. Chini ya sheria hii mpya,wahamiaji fulani wanaotuhumiwa kutenda makosa fulani ya uhalifu wanaweza kuwekwa kizuizini na ICE bila nafasi ya kudhanminiwa wakati wa kusubiri kesi zao kwenda mahakamani.
  - Maelezo: Si lazima mtu atiwe hatiani ili ashurutishwe kuwekwa kizuizini cha lazima.
- Ndani ya makosa ya uhalifu yanayoweza kukupeleka kizuizini ni wizi wa aina mbalimbali, shambulio dhidi ya afisa wa chombo cha dola, na kosa lolote linalosababisha kifo cha mtu au jeraha.
- Ikiwa mhamiaji asiye na kibali cha makazi anakamatwa kwa kosa linalohusika chini ya sheria hii, inawezekana kwamba atabaki kizuizini wakati wa kesi ya uhamiaji inaendelea.
- Sheria ya Laken Riley itawaathiri hasa wahamiaji wasio na vibali vya makazi walioinigia Marekani kwa kuvuka mpaka katikati ya sehemu rasmi za kuingia.
- Sheria hii haiwahusishi:
  - Watu wenye vibali vya makazi ya kudumu, maarufu green card
  - Watu waliopewa hali ya kuwa wakimbizi walipokuwa nje ya Marekani na kuingia kupitia hali hiyo.
  - Watu walioingia Marekani na viza, hata kama kipindi cha viza kimeshakwisha.
  - Watu kwenye “expedited removal” (mchakato wa kuwaondosha watu nchini kwa haraka)
- Kwa taarifa zaidi, tembelea nipnlg.org/sites/default/files/2025-01/2025_NIPNLG-Laken-Riley.pdf

Ruhusa ya Makazi (parole) kwa Watu wa Cuba, Wahaiti, Wanikaragua, na Wavenezuela (CHNV)

- Januari 20, 2025, amri ya mtendaji ilitamka kwamba USCIS itaacha kupokea Fomu-134A, Online Request to be a Supporter and Declaration of Financial Support kwa maombi mapya ya “parole” (ruhusa ya kuingia au kuwepo nchini bila au kabla ya kupata kibali cha makazi).
- Watu kwenye hali ya parole wanashauriwa kuzungumza na mwanasheria wa uhamiaji kuhusu uwezo wao wa kutuma maombi ya kupata njia zingine za msaada wa kiutu.

Habari za sera za uhamiaji

Hali ya Kulindwa kwa Muda (TPS)

- Serikali ya Marekani inaweza kuchagua nchi fulani kwa ajili ya kutoa ulinzi wa kipindi kifupi (TPS) ikiwa vigezo fulani kama mapigano au maafa ya asili yanawazuia raia wa nchi hiyo kurejea salama.
- Katika kipindi hicho, watu wanaotuma maombi kwa ajili ya TPS na kupewa watapata yafuatayo:
    - Kutokufukuzwa nchini Marekani
    - Wanaweza kupata vibali vya kazi na namba ya usalama wa kijamii (SSN)
    - Wanaweza kupewa ruhusa ya kusafiri
    - Hawawezi kutiwa nguvuni na DHS kwa sababu ya hali yao ya uhamiaji
- TPS ni manufaa ya muda yasiyopelekea hali ya makazi ya kudumu. Hata hivyo, wenye TPS wanaweza kutuma maombi kwa ajili ya kupokea manufaa mengine yoyote ya wahamiaji au yasiyo ya wahamiaji mradi wawe wanakidhi vigezo.
- Nchi zinazohusika na TPS:
    - Afghanistani, Bama (Myama), Kameruni, Esavado, Ethiopia (Uhabeshi), Haiti, Hondurasi, Lebanoni, Nepali, Nikaragua, Somalia, Sudani, Sudani Kusini, Siria, Ukraini, Venezuela, Yemen
- Kwa taarifa za nchi mahususi, vigezo vinavyohitajika, tarehe za usajili, na habari zaidi, tembelea uscis.gov/TPS.
- Waombaji wote wa TPS wanaweza sasa kutuma Fomu I-821, Ombi la Hali ya Kulindwa kwa Muda (Application for Temporary Protected Status), mtandaoni katika uscis.gov/i-821.
- Nchi zilizochaguliwa na Wizara ya Usalama wa Ndani (Department of Homeland Security [DHS]) kwa hali ya TPS wakati wa utawala wa Biden zinafanyiwa mapitio. Inawezekana kwamba mapitio haya yanayofanywa na DHS yatakuwa na matokeo ya kufuta hali ya TPS kwa nchi zilizochaguliwa.
    - February 1, 2025, DHS ilifuta TPS kwa Wavenezuela waliopokea TPS Oktoba 3, 2023.
        - Watu hawa watapoteza hiyo hali pamoja na vibali vya kazi kuanzia Aprili 7, 2025.
        - Kufuta huku hakuwahusishi wale raia wa Venezuela waliotuma maombi na kupokea TPS chini ya amri ya 2021, ambayo itaendela kuwa halali hadi Septemba 10, 2025.
    - Februari 20, 2025, DHS ilifuta sehemu ya TPS wa Wahaiti.
        - Kipindi cha kurefusha hali ya TPS na kuchagua upya nchi ya Haiti kwa TPS kilfupishwa kutoka miezi 18 hadi miezi 12, na sasa kipindi kitaisha Agosti 3, 2025. Kipindi cha usajili wa awali kwa waombaji wapya kitaisha pia Agosti 3, 2025.
    - Watu wenye TPS kutoka Venezuela na Haiti afadhali wazungumze na mwanasheria wa uhamiaji kuona kama wanakidhi vigezo kwa programu zingine.
    - Inashauriwa wanajamii waendelee kufuata habari za hali ya TPS ya nchi zao, na kuwa na ujuzi kuhusu hali zao ni zipi.

Hatua Iliyoahirishwa kwa Kuwasili kwa Ututoni (DACA)

- Januari 17, 2025, Mahakama ya Kukata Rufaa ya Mzunguko wa Tano ilitoa maamuzi yaliyokubali kuwa amri ya 2022 ya Utawala wa Biden kuhusu kutoa mafao ya idhini ya ajira kwa wanaopokea DACA haikuwa halali.
    - Maamuzi haya yanaendelea kuzuia serikali kuyakubali maombi mapya ya DACA, lakini maombi ya kufufua DACA yanaweza kuendelea kwa sasa hivi.
- Tarehe Septemba 13, 2023, Mahakama ya Wilaya ya Kusini ya Texas ilitoa maamuzi dhidi ya DACA, kwamba programu hiyo si halali kisheria.
- Kesi hiyo bado iko mahakamani, kwa hiyo inawezekana kuwa kutakuwa na mabadiliko mengine kwenye programu hiyo.
- Kwa sasa, Wizara ya Usalama wa Ndani (DHS) itaendelea kupokea na kujibu maombi ya DACA, pamoja na maombi ya vibali vya kazi na advanced parole (ruhusa ya kuingia Marekani tena ukitoka bila kuwa raia au kuwa na kibali cha makazi). DHS itapokea maombi ya awali ya DACA lakini haitayafanyia kazi kwa sasa.
    - Ikiwa wewe ni mnufaika wa DACA kwa sasa, unufaika wako ni halali.
    - Iwapo haki yako ya kupokea manufaa ya DACA yanaisha ndani ya miezi sita, ifufue tena leo!
    - Kama ulituma maombi ya kujiunga na programu ya DACA kwa USCIS kwa mara ya kwanza na bado hujajibiwa, fahamu kuwa mchakato huo ulisitishwa. Hautaendelea mpaka kipindi ambacho bado hakijafahamika.
- Wanufaika wa Hatua Iliyoahirishwa kwa Kuwasili kwa Utotoni (DACA) wanaweza sasa kujaza Fomu I-821D (maombi ya kufufua DACA) na I-765 (maombi ya kufufua kibali cha kazi) mtandaoni.
    - Maombi ya mtandaoni yanapatikana kwa wale wenye DACA sasa hivi, au wale ambao wamepoteza uanachama wa DACA ndani ya mwaka mmoja uliopita.
    - Kwa taarifa zaidi kuhusu DACA na jinsi ya kufufua hali yako ya DACA, tembelea uscis.gov/DACA

Waliofika hivi karibuni na wanaotafuta hifadhi

Kupanuka kwa Kuwaondosha Watu Nchini kwa Haraka (Expedited Removal) Mbali Zaidi na Mpakani

- Kuanzia Januari 21, Wizara ya Usalama wa Ndani ilipanulisha matumizi yake ya mchakato unaoitwa "expedited removal" (kuwaondosha watu nchini kwa haraka).
- Kuwaondosha watu nchini kwa haraka kunawezesaha serikali kumwondosha mtu ambaye serikali inaamini hana kibali cha makazi, bila kuonekana mbele ya hakimu ya uhamiaji.
    - Hali pekee isiyofuata taratibu za kawaida ni kama mtu ambaye serikali inataka kumwondosha nchini kwa haraka anadai kwamba anaogopa kurudi kwao halafu anafaulu mahojiano kuhusu hofu zake. Ikitokea hivyo, mtu anaweza kutuma ombi la hifadhi.
- Kabla, ICE na CBP walitumia mchakato wa kuwaondosha watu nchini kwa haraka ikiwa mtu mhusika alikutwa ndani ya maili 100 kutoka mpakani, na ndani ya siku 14 tangu kuingia Marekani.
- Sasa, serikali imetangaza kwamba itatumia mchakato huu wa kuwaondosha watu nchini kwa haraka kumwondosha mtu yeyote asiye na kibali cha makazi ambaye hawezi kuthibitisha kwamba amekuwepo Markeani kwa angalau miaka miwili (bila kutoka na kuingia tena) kabla ya kukamatwa.
- Ni muhimu watu wafahamu haki zao na kufuata hatua za kujilinda na kulinda familia zao, ikiwemo kubeba nyaraka za kuthibitisha kipindi cha makazi cha angalau miaka miwili, ikiwezekana.
- Kwa taarifa zaidi, tembelea nilc.org/resources/know-your-rights-expedited-removal-expansion/

Kanuni za Programu ya Haki ya Makazi ya Muda (Shelter) ya NYC

- Familia zilizowasili hivi karibuni na watu wazima walioingia nchini peke yao baada ya Machi 15, 2022 wanaweza kutuma maombi ya kupewa makazi ya muda kwenye Hoteli ya Roosevelt, 45 E 45th St, New York, NY 10017.
    - Kituo kitakachowapokea kinafunguliwa masaa 24 kwa siku, siku saba kwa wiki.
    - Inawezekana kutopangiwa mahali pa kukaa kwa haraka, kwa hiyo familia zinashauriwa kwenda kituoni kwa haraka ili kutuma maombi hapo.
    - Kwa taarifa zaidi na msaada wa kutuma maombi ya kupewa makazi ya muda, tembelea nyc.gov/site/asylumseekers/resources/additional-resources.page
- Kikomo cha kukaa kwenye makazi ya muda kinategemana na mwombaji kuwa sehemu ya familia au kuwa peke yake kama mtu mzima.
    - Familia yenye watoto wenye umri chini ya miaka 18 haiwezi kukaa kwenye makazi ya muda mfupi kwa zaidi ya siku 60. Kila siku 60, familia hiyo itahitaji kutuma maombi upya ili kupewa nafasi nyingine ya kupata makazi ya muda mfupi.
        - Kanuni hizi zinatumika kwa makazi yote ya muda, yakiwemo yale yanayoendeshwa na Idara ya Huduma kwa Wasio na Makazi (Department of Homeless Services – DHS) na Vituo vya Itiko la Dharura na Msaada wa Ubinadamu (Humanitarian Emergency Response and Relief Centers).
    - Wahamiaji ambao wako wenyewe (hawana familia) na familia zenye watu wazima tu (bila watoto chini ya umri wa miaka 18) wanaopangiwa makazi ya muda hawataweza kukaa zaidi ya kipindi kimoja cha siku 30 au siku 60, kutegemea na umri walio nao.
        - Wahamiaji ambao wako wenyewe (hawana familia) wenye umri wa miaka 18-23 hawataweza kukaa kwenye makazi ya muda kwa zaidi ya siku 60.
        - Wahamiaji ambao wako wenyewe (hawana familia) wenye umri juu ya miaka 23 hawataweza kukaa kwenye makazi ya muda kwa zaidi ya siku 30.
        - Jiji la New York linaweza kurefusha kipindi cha kukaa kwenye makazi ya muda ili kiwe zaidi ya siku 30 au 60 kwa watu wazima ambao wako wenyewe (hawana familia), kutegemeana na kesi husika.
        - Watu wazima wenye ulemavu watapewa mahali pa kukaa kwa muda zaidi ya siku 30 au 60, kwa kuzingatia mwongozo wa sheria za shirikisho, jimbo na mitaa.
    - Wahamiaji watakuwa na haki ya ushauri wa mwanasheria katika lugha zao za nyumbani ili kuwasaidia kupata makazi ya kudumu zaidi. Mtu akishafikia kikomo cha kukaa kwenye makazi ya muda, lazima afanye jitihada za kupata mahali pa kukaa nje ya mfumo wa makazi ya muda.

Waliofika hivi karibuni na wanaotafuta hifadhi

Mabadiliko ya Anuani na Mabadiliko ya Mahali

- Ikiwa una kesi ya uhamiaji sasa hivi, sheria inakulazimu kuiarifu serikali ya Marekani kuhusu anuani yako mpya ndani au siku 5 au 10 baada ya kuhamia sehemu mpya (idadi ya siku inategemea taasisi gani inasimamia kesi yako).
- Kwa kutoa taarifa ya anuani yako kwa taasisi sahihi, utahakikisha kwamba unapokea hati muhimu kwa njia ya posta, kama taarifa kuhusu siku ya kusikilizwa kwa kesi na mahojiano.
- Kubadilisha anuani yako na USCIS, tuma fomu ya Change of Address mtandaoni au kupitia posta.
  - Kubadilisha anuani yako mtandaoni, fungua akaunti myaccount.uscis.gov au tuma fomu ya mtandaoni uscis.gov/COA
  - Kubadilisha anuani yako kupitia posta, jaza fomu AR-11, Kadi ya Kubadilisha Anuani kwa Mgeni, na tuma kwa anuani inayoonekana kwenye ukurasa wa pili wa fomu inayopatikana uscis.gov/ar-11.
  - Zingatia: Utahitaji kujaza fomu tofauti kwa kila mwanafamilia uliyemtaja kwenye ombi lako la hifadhi (asylum).
- Ikiwa uko kwenye utaratibu wa kufukuzwa nchini (removal proceedings), ni lazima kubadilisha anuani yako na aidha Mahakama ya Uhamiaji (IC) au Bodi ya Rufaa za Uhamiaji (BIA).
  - Ikiwa huna uhakika taasisi gani inamudu kesi yako, unaweza kuangalia tovuti ya EOIR: acis.eoir.justice.gov.
  - Kubadilisha anuani yako mtandaoni, tuma Fomu EOIR-33/IC au EOIR-33/BIA respondentaccess.eoir.justice.gov.
  - Kubadilisha anwani yako ana kwa ana au kupitia posta, fuata maelekezo katika ukurasa wa 2 wa Fomu EOIR-33.
  - Zingatia: Itakulazimu kutuma nakala ya fomu yako ya kubadilisha anuani kwa DHS OPLA kufuatana na maelekezo kwenye fomu.
- Unaweza kupata fomu zote hapa: justice.gov/eoir/eoir-forms.
  - Tafsiri za Kichina, Kihaiti, Kireno, Kipunjabi, Kihispania na Kirusi zinapatikana.
- Ikiwa huwezi kuhudhuria kusikilizwa kwa kesi yako kwa sababu Mahakama ya Uhamiaji inayosikiliza kesi yako iko mbali mno na unapoishi, na kuna Mahakama ya Uhamiaji karibuna anuani yako mpya, unaweza kutuma Hoja ya Kubadilisha Mahali (Motion to Change Venue).
  - Zingatia: Hoja ya Kubadilisha Mahali ni ombi maalum na lina mambo mengi zaidi ya fomu ya Mabadiliko ya Anuani. Unashauriwa kutumia mwanasheria akusaidie kujaza fomu hii.
- Kwa taarifa zaidi kuhusu kuhama/kuhamia, Mabadiliko ya Anuani, na Mabadiliko ya Mahali, tembelea
  - help.asylumadvocacy.org/faqs-moving-traveling

Ufuatiliaji wa Hali ya Uhamiaji

- Kuna taasisi mbalimbali za uhamiaji ndani ya serikali ya Marekani. Utekelezaji wa Sheria za Uhamiaji na Forodha (ICE) ni taasisi inayotekeleza sheria za uhamiaji, na Programu ya Uangalizi (ISAP) ni programu ya ICE inayowahusu baadhi ya wahamiaji.
- Baadhi ya watu watafuatiliwa mara kwa mara na ICE au ISAP kama sehemu ya kesi zao. Ikiwa uliingia Marekani kwa kuvuka mpakani na ulitiwa nguvuni, au kama ulitiwa nguvuni baada ya muda fulani wa kuishi nchini, inawezekana ukafuatiliwa na ICE au ISAP.
  - Ukipaswa kuhudhuria kikao cha ufuatiliaji, ni muhimu kufika siku uliyopangiwa. Kutokuhudhuria kikao siku uliyopangiwa ni kosa na kutaathiri kesi yako ya uhamiaji.
  - Kuna hatari fulani ya kutiwa nguvuni na ICE katika mikutano hii. Ni muhimu kuwa na mpango na kuwa tayari kabla ya kwenda kwa mkutano wako.
- Kama huna uhakika kama una kikao na ICE, au unahitaji kupanga muda wa kikao au kubadilisha muda, au ukiwa na maswali kuhusu kubadilisha anwani yako, tembelea ice.gov/check-in.
- Kwa taarifa zaidi kuhusu utaratibu wa kuwa na vikao na ICE, tembelea:
  - help.asylumadvocacy.org/faqs-ice-isap

Rasilimali kwa ajili ya familia

Mapumziko Yaliyolipiwa kwa ajili ya Mama Wajawazito katika Jimbo la New York

- Kuanzia Januari 1, 2025, Jimbo la New York litaanzisha Mapumziko Yaliyolipiwa kwa Akina Mama Wajawazito (Paid Prenatal Leave).
- Mkazi yeyote wa New York aliyeajiriwa katika sekta binafsi ataweza kupata masaa 20 ya nyongeza yaliyolipiwa kwa ajili ya mapumziko ya kuugua wakati wa ujauzito.
- Muda wa huduma ya afya kwa ajili ya akina mama wajawazito ni nyongeza ya muda wanaoweza kuchukua kupumzika wakiugua, na hauhitajii kulimbikizwa. Hupatikana mara tu mwajiriwa anapoanza kazi.
    - Mapumziko yaliyolipiwa ya akina mama wajawazito ni tofauti na mapumziko yanayotolewa jimboni New York kwa mtu aliye mgonjwa pamoja na aina nyingine za mapumziko au mafao.
    - Waajiri hawawezi kuwalazimisha wafanyakazi kutumia aina zingine za mapumziko kabla ya kutumia mapumziko yaliyolipiwa ya akina mama wajawazito au kuchagua aina moja ya mapumziko badala ya nyingine.
- Wafanyakazi wanaweza kutumia mapumziko ya aina hii kwa ajili ya mimba tofauti ndani ya mwaka mmoja. Hata hivyo, hawawezi kutumia zaidi ya masaa 20 ya mapumziko ya aina hii ndani ya kipindi cha wiki 52.
- Mapumziko yaliyolipiwa ya akina mama wajawazito yanawahusu wafanyakazi wote katika sekta binafsi bila kujali nafasi yao ya kazi, tasnia, ikiwa wameajiriwa kwa chini ya masaa 40 kwa wiki au ikiwa hawapati malipo ya ziada kwa kazi izidiyo masaa 40 kwa wiki.
- Huduma za akina mama wakati wa ujauzito zinahusisha pia huduma ya kupandikiza mimba pamoja na kutoa mimba.
- Kwa taarifa zaidi, tembelea ny.gov/prenatal

Kuongezeka kwa mafao ya mtoto la Jimbo la New York (Empire State)

- Familia zote zilizo na watoto wa umri chini ya miaka 17 zinazowasilisha fomu za kodi zinakidhi vigezo vya kupata mafao ya Empire State child credit, ambayo ni nyongeza inayotolewa na jimbo la New York kwa mafao ya serikali ya shirikisho ya Child Tax Credit.
- Ikiwa una mtoto chini ya umri wa miaka 17, unafaili kodi, na kuishi Jimbo la New York wakati wote (au kama umemwoa au kuolewa na mtu anayekaa New York wakati wote), unakidhi vigezo vya kupokea mafao haya ya kodi utakapofaili kodi msimu ujao.
- Umaarufu wa mafao haya ni kuwa yanajumuisha wazazi wanaofaili kodi zao kutumia Namba ya Kutambulisha Mlipa Kodi Binafsi (ITIN).
- Kwa taarifa zaidi kuhusu mafao ya mtoto ya Empire State, tembelea tax.ny.gov/pit/credits/empire_state_child_credit.htm.

Programu ya Msaada wa Gharama za Huduma ya Kuangalia Watoto

- Familia sasa zinakidhi vigezo vya kupata msaada wa gharama za huduma za kuangalia watoto ikiwa mapato yao ni 85% ya wastani wa mapato ya jimbo au chini yake.
    - Familia itakuwa inakidhi vigezo ikiwa na mapato ya mwaka yasiyozidi:
        - $73,896 kwa familia ya watu wawili
        - $91,250 kwa familia ya watu watatu
        - $108,631 kwa familia ya watu wanne
        - $126,012 kwa familia ya watu watano
        - $143,393 kwa familia ya watu sita
    - Gharama haitazidi 1% ya mapato kamili ya familia ambayo yako juu ya kiwango cha umaskini kwa familia zinazoshiriki.
    - Idadi ya siku anazoruhusiwa kukosa huduma kwa kutokuhudhuria kituo cha kuangalia watoto ni siku 80.
- Kwa taarifa zaidi na kuona kama utaweza kupata msaada wa kuangalia watoto kwa gharama ndogo au bila gharama, tembelea ocfs.ny.gov/ccap.

Shule na elimu

Mfumo wa Shule za Umma (3K-12)

- Jimbo la New York linahakikisha kuwa kila mtoto, bila kujali hali ya uhamiaji, ana haki ya elimu bure na yenye ubora, kuanzia elimu ya awali hadi aidha anapopokea shahada ya shule ya sekondari, au kufikia kikomo cha umri katika mwisho wa mwaka wa shule ambao mwanafunzi atatimia miaka 21.
- Familia zinahakikishiwa haki ya kupata tafsiri na huduma za ukalimani kwa hati zote zenye taarifa muhimu zinazohusu elimu ya mtoto, ndani ya muda uliopangwa.
- Wanafunzi wanaweza kutuma maombi na kujiandikisha kwenye shule za umma za Jimbo la New York wakati wowote ndani ya mwaka, ila machaguo yanaweza kuwa machache nje ya kipindi cha kawaida cha kujiandikisha.
- Shule za umma haziwezi kuulizia hali ya uhamiaji na hazitatoa taarifa za wanafunzi kwa programu yoyote ya shule ya kutwa (day school). Baadhi ya programu za watoto wadogo, zinazoendeshwa kwa masaa mengi kuliko kawaida, zinaweza kuweka kigezo cha uraia au kuangalia ukubwa wa mapato.
- Taarifa za Shule za Umma za Jiji la New York
  - Kwa taarifa kuhusu jinsi ya kuomba huduma za tafsiri ya ukalimani katika Shule ya Umma ya Jiji la New York, tembelea schools.nyc.gov/hello au piga 718-935-2013.
  - Kwa taarifa kuhusu utaratibu wa udahili, pakua "2023 NYC Public Schools Admissions Guide," inayopatika katika tafsiri 9 hapa: schools.nyc.gov/admissions.
  - Kutafuta Shule ya Umma ya Jiji la New York na kutuma maombi ya udahili, piga 311, au tembelea Kituo cha Kukaribisha Familia (Family Welcome Center) kwa msaada. Mahali pa Vituo vya Kukaribisha Familia panapatikana katika schools.nyc.gov/fwc.
  - Vipindi cha kujiandikisha vinatofautiana kutegemea darasa/kidato. Kuona Ratiba ya Udahili kwa Msimu wa Fall 2024 (Fall 2024 Admissions Timeline), tembelea schools.nyc.gov/enroll.

Msaada wa Kifedha wa Chuo

- Pata msaada kutoka UnderstandingFAFSA.org, tovuti inayotoa mwongozo na taarifa mbalimbali kwa wanafunzi na familia zinazotafuta msaada wa kifedha kwa ajili ya chuo.
  - Mwongozo wa FAFSA kwa wanafunzi wa sekondari unapatikana katika lugha kumi.
  - Tovuti yao imeainisha kurasa zinazoonesha jinsi ya kukamilisha taratibu mbalimbali kwa wanafunzi wasio na vibali vya makazi pamoja na familia za wahamiaji
- Programu za msaada wa kifedha katika Jimbo la New York
  - Msaada wa kulipa ada (TAP) unawasaidia wakazi wa New York wanaokidhi vigezo kulipa ada katika shule zilizoidhinishwa katika jimbo la New York.
    - Kwa mwaka, msaada wa TAP unaweza kufikia $5,665. Kwa kuwa TAP ni ruzuku, si lazima kuirudisha.
    - Kwa taarifa zaidi au ili kutuma maombi, tembelea hesc.ny.gov/tap
  - Udhamini wa Excelsior
    - Udhamini wa Excelsior, pamoja na programu zingine za msaada wa kifedha kwa wanafunzi, unawaweesha wanafunzi kusoma vyuo vya SUNY au CUNY bila kulipa ada.
    - Wanafunzi ambao familia zao zina mapato ya mwaka ya $125,000 au chini ya hapo wanakidhi kigezo cha kutuma maombi.
    - Dirisha la kutuma maombi kwa ajili ya Udhamini wa Excelsior lilifunguliwa Desemba 2024 kwa ajili ya muhula wa masomo wa Spring 2024-2025
    - Kwa taarifa zaidi au kutuma maombi, tembelea hesc.ny.gov/excelsior
  - Sheria ya DREAM ya Seneta José Peralta ya Jimbo la New York inawapa wanafunzi wasio na vibali vya makazi pamoja na wanafunzi wengine, fursa ya kupata ruzuku zinazotolewa na NYS au ufadhili wa masomo kwa ajili ya kulipia gharama za elimu ya juu.
    - Kwa taarifa zaidi au kutuma maombi, tembelea hesc.ny.gov/dream

Uwezeshwaji wa Kiuchumi

Kufaili kodi zako katika 2025

- Msimu wa kodi wa 2025 umeanza!
- IRS (Mamlaka ya Mapato) inapokea na kuzifanyia kazi fomu za mwaka wa kodi 2024, na makataa kuzifaili ni Jumanne, Aprili 15, 2025.
- Unahitaji msaada na kufaili kodi zako?
    - Unaweza kupata msaada wa bure wa kutayarisha kodi zako kutoka wafanyakazi wa kujitolea wanaothibitika na IRS, kupitia programu za Volunteer Income Tax Assistance (VITA), Tax Counseling for the Elderly (TCE), na Tax-Aide.
        - Huduma hizi zinapatikana ikiwa mapato yako ni $67,000 kwa mwaka au chini, una umri wa miaka 60 au zaidi, una ulemavu, au ukiongea Kiingereza kidogo tu.
        - Kwa taarifa zaidi na kupata mahali pa hapo karibu, tembelea irs.gov/VITA
    - Unaweza kuunganyika na wafanyakazi wa kujitolea wanaothibitika na IRS kupitia mtandano, ikiwa unatayarisha kodi zako kwa kutumia GetYourRefund.org
        - Hudumu hii ni bure ikiwa mapato yako ni $67,000 kwa mwaka au chini, na ni njia nzuri ya kutayarisha kodi ikiwa una mazoeo ya kutumia teknolojia kama kompyuta na tovuti za mtandao.
    - Unaweza kutayarisha na kufaili kodi zako mwenyewe kupitia IRS Free File katika irs.gov/freefile
        - Ikiwa mapato yako ni $84,000 kwa mwaka au chini, unaweza kupata msaada na kutayarisha kodi kutoka kwa mshauri.
- Uwe mwangalifu kuhusu utapeli! Wakala ya IRS haitawasiliana nawe na kuuliza kuhusu taarifa zako za kifedha au taarifa zako binafsi kupitia ujumbe wa simu, baruapepe au mitandao ya kijamii.
    - Jifunza kuhusu utapeli wa kodi wa hivi karibuni, na namna ya kuutambua na kuurepoti katika irs.gov/alerts

Kutuma maombi ya kupewa Namba ya Kutambulisha Mlipa Kodi Binafsi (ITIN)

- Namba za ITIN zinapatikana kwa watu wanaopaswa kuwa na namba ya kumtambulisha mlipakodi Marekani lakini hawana namba ya usalama wa jamii (Social Security Number [SSN]) na hawakidhi vigezo vya kuwa na SSN. Kuwa na namba ya ITIN hukuruhusu kufaili kodi na kudai mafao ya kodi unayoweza kupata ukikidhi vigezo.
- Data kutoka Mamlaka ya Mapato (Internal Revenue Service [IRS]), ikiwemo taarifa kuhusu wanaofaili kodi kwa kutumia ITIN, zinalindwa na sheria, na hazitakiwi kutumiwa kwa utekelezaji wa uhamiaji.
- Tafadhali tambua kwamba inaweza kuchukua muda wa miezi kadhaa kwa maombi yako ya ITIN kukubaliwa, hivyo ni bora kutuma maombi yako mapema badala kusubiri hadi msimu wa kodi.
- Kujifunza zaidi kuhusu jinsi ya kutuma maombi, madai/mikopo gani unaweza kupata ukikidhi vigezo, na mafao mengine ya kuwa na ITIN, tembelea taxoutreach.org/tax-filing/itin

Kima cha chini cha Ujira cha NYS kitaongezeka kuanzia Januari 1, 2025

- Kuanzia Januari 1, 2025, Jimbo la New York kitapandisha kiwango cha chini cha ujira.
    - Kima cha chini cha ujira katika Jimbo la New York kitakuwa $15.50.
    - Kima cha chini cha ujira katika jiji la New York, Long Island na Westchester kitakuwa $16.50.

Kima kipya cha chini cha malipo ya wafanyakazi wanaosambaza chakula NYC

- Ikiwa unasambaza chakula kwa kutumia App jijini New York, una haki za msingi bila kujali kama una vibali vya makazi au la.
- App unayotumia lazima ikulipe walau $19.56 kwa saa (bia kuhesabu bakshishi) kwa muda unaotumia kusambaza chakula.
    - Kima cha chini cha malipo kitaongeza kila Aprili 1 ya kila mwaka.
    - Ni lazima Apps zifuate kanuni za ziada kuongeza malipo.
- Kwa taarifa zaidi kuhusu kima cha chini ya malipo na haki za wafanyakazi, tembelea nyc.gov/DeliveryApps
    - Taarifa zinapatikana kwa Kiingereza, Kihispania, Kiarabu, Kibengali, Kichina, Kifaransa, Kihaiti, Kikorea, Kipolish, Kirusi na Kiurdu.

Demokrasia

Chaguzi Ndogo za Umeya za Juni 2025

- Chaguzi ndogo za umeya za NYC, Albany, Buffalo zitatokea Juni 24, 2025.
- Kupiga kura kwenye uchaguzi mdogo katika Jimbo la New York, lazima uwe umejiandikisha na chama kinachokuwa na uchaguzi mdogo.
- Tarehe ya mwisho wa kujiandiksha kupiga kura kwenye uchaguzi mdogo au kubadilisha anuani ni Juni 14, 2025.
- Kupitia usajili wako wa kupiga kura, na ushirikishaji wako wa chama, tembelea voterlookup.elections.ny.gov.
  - Ikiwa una maswali kuhusu hali yako ya usajili, wasiliana na Bodi ya Uchaguzi ya wilaya yako (county Board of Elections): www.elections.ny.gov/CountyBoards.html
  - Wakazi wa NYT: tembelea vote.nyc

Jiandikishe kupiga kura

- Unaweza kujiandikisha kupiga kura iwapo una miaka 16+, raia wa Marekani na mkazi wa NY kwa angalau siku 30 kabla ya siku ya uchaguzi.
  - Ikiwa una umri wa miaka 16 au 17, unaweza kujiandikisha mapema lakini huwezi kupiga kura mpaka ufike miaka 18.
  - Huwezi kujiandikisha kupiga kura ukiwa jela kwa kosa la uhalifu au ikiwa mahakama imeamua kuwa huna uwezo kutokana na kuwa na ugonjwa wa akilii.
- Bodi ya Uchaguzi ya NYS: elections.ny.gov/VotingRegister.html
- Bodi ya Uchaguzi ya NYC: vote.nyc/page/register-vote
- Jiandikishe mtandaoni (ikiwa una leseni ya udereva ya NYS, Kibali au Kitambulisho Kisicho cha Udereva) : voterreg.dmv.ny.gov/MotorVoter
- Jiandikishe kwa nakala ngumu kupitia simu (Kwa Kiingereza au Kihispania): 1-800-FOR-VOTE (1-800-367-8683)
- Huna uhakika kama umejiandikisha kupiga kura? Hakikisha kwa kuangalia voterlookup.elections.ny.gov

Haki zako katika Kituo cha Kupiga Kura

- Wapiga kura wanaweza kutumia kituo CHOCHOTE cha kupiga kura katika kaunti wanayoishi, isipokuwa New York City, ambapo kila mpiga kura ameadikishwa kwa anuani kupiga kura sehemu moja tu.
- Iwapo unadhani kuwa unastahili kupiga kura na umejiandikisha kwa wakati, lakini jina lako halijaonekana kwenye orodha ya wapiga kura, unaweza kuomba kupiga kura kwa kutumia kura ya muda (provisional ballot) au kura ya afidaviti (affidavit ballot).
- Huhitaji kuonesha kitambulisho wakati wa kupiga kura hata kama ni mara yako ya kwanza kupiga kura.
- Unaweza kupiga kura hata kama huna makazi maalumu ya kuishi.
- Katika mazingira fulani, unaweza kupiga kura hata kama umewahi kuhukumiwa kwa kosa kubwa la uhalifu.
- Kufahamu zaidi nani anaweza kupiga kura: www.nycvotes.org/how-to-vote/voting-rights
- Baadhi ya wafanyakazi wa Jimbo la New York wanaweza kupewa hadi masaa mawili ndani ya muda wa kazi bila kuathiri malipo yao ili wakapige kura. Angalia kama unastahili: www.elections.ny.gov/NYSBOE/elections/TimeOffToVoteFAQ.pdf

Kujifunza zaidi kuhusu jinsi mifumo yetu ya uchaguzi inavyofanya kazi, tazama video zetu hapa: nyic.me/civics

Fahamu Haki Zako

Wanajamii na wadau wanapaswa kujua haki zao wanapokutana na wafanyakazi wa Utekelezaji wa Sheria za Uhamiaji na Forodha (ICE), Ofisi ya Udhibiti wa Mipaka (Border Patrol), au chombo kingine cha dola.

Ukisimamishwa na afisa uhamiaji au mtu kutoka kwa chombo kingine cha dola, kumbuka:

- Tulia. Usikimbie. Usikatae au kumzuia afisa kukukamata, kukusimamisha n.k.
- Usidanganye au kutoa hati zilizoghushiwa.
- Una haki ya kukaa kimya. Chochote utakachosema kitaweza kutumika dhidi yako
- Afisa akiomba kukukagua au kukagua vitu ulivyonavyo, una haki ya kusema hapana.
    - Hata hivyo, hupaswi kukataa kwa kutumia nguvu
    - Polisi wanaweza kukagua mwili wako kwa kukupapasa iwapo wanahisi una silaha.
- Ikiwa wewe sio raia wa Marekani na afisa wa uhamiaji anataka kuona hati zako za uhamiaji, ni lazima umuoneshe ikiwa unavyo pamoja nawe.
- Ukisimamishwa, kutiwa nguvuni au kunyanyaswa na dola, jitahidi kupata taarifa za afisa huyo ikiwemo jina, namba, na taarifa yoyote inayomtambulisha.
- Wewe au mtu mwingine katika jamii anaweza kurekodi video au sauti ya kinachoendelea unapokutana na afisa wa chombo cha dola. Unaweza pia kuandika kilichojiri baada ya wao kuondoka.
- Ni kinyume cha sheria kwa afisa wa chombo cha dola kukusimamisha, kukukagua, kukutia nguvuni au kukurudisha nchini kwako kwa sababu ya uasili, utaifa, dini, au jinsia.

Unaweza kutoa taarifa kuhusu tukio linalohusu maafisa wa shirikisho kwa Mradi wa Kuwalinda Wahamiaji (Immigrant Defense Project – IDP).

IDP pia inatoa taarifa za kisheria na rufaa kwa wahamiaji waliokamatwa, kupewa tiketi, au kukutwa na hatia. Piga simu 212-725-6422 au tuma baruapepe info@immdefense.org.

Sehemu za Faragha

- Nyumbani kwako pamoja na "sehemu zingine za faragha" (kama sehemu za wafanyakazi tu katika eneo lako la kazi) kuna ulinzi maalumu tofauti na sehemu zinazotumika na umma kwa ujumla. Maafisa wanaweza kuingia sehemu za faragha iwapo tu wana idhini yako au wamekuonesha hati ya mahakama (iliyowekwa saini na hakimu).

Maeneo Yanayolindwa

- Januari 2025, utawala wa Trump ulifuta sera ya siku nyingi iliyoelekeza maafisa wa ICE na CBP kutofanya shughuli zao za utekelezaji katika "mahali maalumu" au "mahali panapolindwa," mifano shule, hospitali na vituo vya afya, na sehemu za abudu kama makanisa na misikiti.
- Licha ya mabadiliko haya, wakazi wa New York bado wana ulinzi fulani katika sehemu hizo maalumu na za kulindwa.
- Amri ya Mtendaji wa Jimbo la New York kutoka 2018 inakataza shughuli za utekelezaji wa uhamiaji katika majengo ya jimbo la New York kama shule za umma au hospitali, isipokuwa afisa wa ICE ana hati ya mahakama.
- Sheria ya Linda Mahakama Zetu (Protect Our Courts Act) inalinda wakazi wa New York kutoka kukamatwa katika mahakama za jimbo, jiji ni manispaa bila hati ya mahakama.
- Maafisa wa ICE na maafisa wengine hawawezi kuingia "maeneo ya faragha" bila hati ya mahakama au ruhusa ya mmiliki.

Jihadhari na Utapeli unaowalenga Wahamiaji

- Sheria za Uhamiaji zina mambo mengi. Kuwa mwangalifu unapojadiliana na mtu yeyote kuhusu suala lako
- Zungumza na mwanasheria tu au mwakilishi wa Department of Justice (DOJ) kwa ushauri wa kisheria kuhusu suala lako.
- Usikubali kupata msaada wa kisheria kutoka kwa 'notario', wakala wa safari, afisa wa kodi, afisa wa masjala, au notary. Nchini Marekani, 'notario' siyo mwanasheria.

Ikiwa unahitaji msaada kuhusu kesi yako au una maswali ya jumla kuhusu uhamiaji, piga simu ya bure Ofisi ya Wamarekani Wapya 1-800-566-7636.

Usalama wa Jamii

Kila mtu, bila kujali utambulisho wake au iwapo ana vibali vya makazi au la, anastahili kuwa salama kwenye jamii yake.

Ubaguzi na Uhalifu unaotokana na chuki

- Uhalifu wa chuki ni kosa linalosukumwa na ubaguzi kwa sababu ya uasili, rangi, utaifa, jadi, jinsia, dini, imani, umri, ulemavu au mweleko wa kijinsi.
- Jimbo la New York lina Tume Maalumu ya Kudhibiti Uhalifu wa Chuki ili kukabiliana na ongezeko la matukio yanayoripotiwa ya matishio yanayosukumwa na ubaguzi, unyanyasaji na vurugu.
- Ukishuhudia tukio au ikiwa wewe ni mhanga wa uhalifu wa chuki:
    - Toa taarifa kwa Divisheni ya Haki za Binadamu NYS. Piga simu 1-888-392-3644, tuma ujumbe mfupi “HATE” kwenda 81336, au tembelea forms.ny.gov/s3/Hate-Crime-Tips. Tembelea dhr.ny.gov kwa taarifa zaidi.
    - Kuripoti uhalifu wa chuki ukiwa unatokea au hali yoyote ya hatari, piga 911 haraka.
- Uhalifu wa chuki ukiripotiwa, taarifa zote kuhusu uliyopitia, utambulisho wako na wa wengine unabaki kuwa siri.
- Unaweza kutoa taarifa kuhusu uhalifu wa chuki na kupewa huduma bila kujali iwapo una vibali vya makazi au la.

Rasilimali za Kijamii

- Ofisi ya Kuzuia Uhalifu wa Chuki ya Jiji la New York inatoa huduma, taarifa , na msaada kwa wanajamii na mashirika mbalimbali. Taarifa zinapatikana katika lugha mbalimbali. Kwa taarifa zaidi, tembelea nyc.gov/stophate
- Kituo cha Kutoa Elimu ya Kuzuia na Kupambana na Vurugu kinafanya kazi ya kuzuia, kupambana na kuponya jamii ya New York na uhalifu wa chuki. Wana programu za elimu ya kujilinda, warsha zinazowalenga washuhudiaji, na kuwawezesha vijana. Piga 1-718-788-1775 au tembelea caeny.org kwa taarifa zaidi.

Mitandao ya Kijamii Unayoweza kujiunga

- AAPI
    - Asian Americans for Equality: 212-979-8381, aafe.org
    - Chhaya for South-Asian and Indo-Caribbean communities: 718-478-3848, chhayacdc.org
    - Korean Family Service Center: 718-460-3800, kafsc.org
    - MinKwon Center for Community Action: 718-460-5600, minkwon.org
    - National Federation of Filipino American Associations New York: 212-684-0542, naffaa.org
    - Sikh Coalition: 516-930-0302, sikhcoalition.org
- Waafrica
    - African Communities Together: 347-746-2281, africans.us
    - African Services Committee: 212-222-3882, africanservices.org
    - Sauti Yetu Center For African Women: 718-665-2486, sautiyetu.us
- Waarabu/Waislamu
    - Arab American Association of New York: 718-745-3523, arabamericanny.org
    - Council on American-Islamic Relations of New York: 646-665-7599, cair-ny.org
    - Muslim Community Network: 347-519-2755, mcnny.org
- Watu wenye ulemavu
    - Center for Disability Rights: 585-546-7510, cdrnys.org
    - Disability Rights New York: 518-432-7861, drny.org
- Hispanic/Latino
    - Hispanic Federation: 866-432-9832, hispanicfederation.org
    - Latino Commission on AIDS: 212-584-9325, latinoaids.org
    - Mixteca: 718-965-4795, mixteca.org
    - TransLatinx: 646-882-2000, translatinxnetwork.org
- LGBTQ+
    - Caribbean Equality Project: 347-709-3179, caribbeanequalityproject.org
    - Gay, Lesbian, Bisexual and Transgender Community Center: 212-620-7310, gaycenter.org
    - New York City Gay and Lesbian Anti-Violence Project: 212-714-1141, avp.org
- Native American na Alaska Native
    - American Indian Community House: 646-575-3638, aich.org
    - North American Indigenous Center of New York: 516-930-0302, naicny.org

Taarifa zinazopatikana NYS

NYS Ofisi ya Wamarekani Wapya
- Ikiwa wewe au mtu unayemfahamu anahitaji msaada wa bure wa kisheria, piga simu ya bure 1-800-566-7636. Taarifa zote zitatunzwa kwa usiri. Msaada unatolewa kwa zaidi ya lugha 200.

NYS Kitengo cha Afya
- Tuma maombi ya bima ya afya: piga 1-855-355-5777 au tembelea nystateofhealth.ny.gov.

NYS Ofisi ya Afya ya Akili
- Kwa taarifa zaidi kuhusu huduma za matibabu ya afya ya akili au kupata mhudumu wa matibabu ya afya ya akili, piga 1-800-597-8481 au tembelea omh.ny.gov.
- Huduma ya Kitaifa ya Kuzuia Kujiua: Ikiwa maisha yako au ya mtu unayemfahamu yako hatarini, piga 911. Ikiwa uko hali ya hatari au unahitaji msaada wa haraka, piga 1-800-273-8255 au tuma SMS "GOT5" kwenda 741-741.

NYS Ofisi ya Kuzuia Unyanyasaji wa Kijinsia
- Iwapo wewe au mtu mwingine aliye katika mahusiano ananyanyaswa na mtu mwingine kwa maneno, vitendo au kingono, au unyanyasaji wa aina nyingine, piga simu ya bure Ofisi ya NYS inayoshughulikia Unyanyasaji wa Kijinsia 1-800-942-6906.
- Kuzungumza na mshauri kwa njia ya mtandao, tembelea opdv.ny.gov. Inapatikana 24/7 katika lugha mbalimbali.

NYS Kitengo cha Kazi
- Kitengo cha Kazi kimejikita katika kulinda usalama wa wafanyakazi pamoja na afya, malipo/mishahara na mazingira mazuri za kazi.
- Kwa taarifa kuhusu sheria zinazohusu maslahi na masaa ya kazi, afya na usalama wa wafanyakazi, au kutuma malalamiko, piga 1-888-469-7365 au tembelea dol.ny.gov/safety-and-health
- Kwa msaada wa Bima ya Kukosa Ajira, piga 1-888-209-8124 au tembelea dol.ny.gov/unemployment/unemployment-insurance-assistance.

NYS Kitengo cha Haki za Binadamu
- Sheria ya Haki za Binadamu ya New York inakataza ubaguzi katika ajira, makazi, mikopo, elimu, na haki ya kuwepo sehemu za umma, kwa sababu ya umri, uasili, utaifa, jinsia, mwelekeo wa kijinsi, jinsi, ndoa, ulemavu, uanajeshi, na kadhalika.
- Ikiwa unahisi umebaguliwa, tuma malalamiko 1-888-392-3644 au tembelea dhr.ny.gov.

NYS Makazi
- Kwa msaada wa kutafuta makazi ya bei nafuu, piga 1-877-428-8844 au tembelea nyhousingsearch.gov.
- Kwa taarifa ya jinsi ya kushiriki kwenye bahati nasibu ya kupata makazi kwa bei nafuu katika jiji la New York, piga 212-863-7990 or visit housingconnect.nyc.gov.
- Kwa taarifa kuhusu haki za wapangaji kwenye Jimbo la New York, tembelea ag.ny.gov/publications/residential-tenants-rights-guide.

Ofisi ya Huduma za Wahanga ya NYS
- Iwapo wewe au mtu unayemfahamu ni mhanga wa uhalifu wa chuki, Ofisi ya Huduma za Wahanga ya NYS inaweza kusaidia kulipa gharama za huduma za matibabu na ushauri nasaha, malipo yaliyopotea, na msaada wa aina nyingine.
- Piga 1-800-247-8035 au tembelea ovs.ny.gov kwa taarifa zaidi.

Kusoma taarifa hii mtandaoni au kwa lugha nyingine, tembelea nyic.org/KYR or skani kodi hii:

Iwapo una swali lolote au maoni kuhusu nyenzo au taarifa ndani yake, tafadhali wasiliana na:
Bryan Lee – blee@nyic.org

Shirikisho la Wahamiaji wa New York (NYIC) ni sera jumuishi na shirika la utetezi linalowakilisha zaidi ya makundi 200 yanayotetea haki za wahamiaji na wakimbizi waliopo New York.

Tunaiona New York iliyo imara zaidi kwa sababu watu wote wanakaribishwa, wanahudumiwa kwa usawa na wanapewa nafasi ya kufikia ndoto zao. Dhima yetu ni kuwaunganisha wahamiaji, wanajamii na wadau ili wakazi wote wa New York wote waweze kustawi.

NYIC

New York Immigration Coalition
131 W 33rd St, Ste 610
New York, NY 10001
212 627 2227
nyic.org